

پایه دوازدهم	سوالات امتحان درس : عربی، زبان قرآن (۳)	تعداد صفحه: ۳	مدت آزمون: ۸۰ دقیقه
رشته: فنی و حرفه ای و کاردانش	تاریخ امتحان: ۱۴۰۲/۰۳/۲۳	نام و نام خانوادگی:	ساعت شروع: ۸ صبح
دانش آموزان روزانه، بزرگسال، آموزش از راه دور و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت خرداد ماه سال ۱۴۰۲			
مرکز ارزشیابی و تضمین کیفیت نظام آموزش و پرورش http://aee.medu.gov.ir			

تذکر: پاسخ سوالات را با استفاده از خودکار مشکی یا آبی در پاسخنامه بنویسید.

و	إِثْنَيْ عَشَرَ التَّرْجُمَةُ الصَّحِيحَةُ: (۲۰) عَوَّدَ لِسَانَكَ لِيَنَّ الْكَلَامَ. ۱. زیانت را با نرم گوئی عادت بده. ۲. زیانت را با تندخویی عادت نده .	۰/۵												
ز	كُلِّ الْقَرَاظِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ: (۲۲) لَا تَحْزَنَ، إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا. هَمَانَا خُدا بَا مَاسْت. (۲۳) الْحَوْثُ الْأَزْرَقُ أَكْبَرُ الْكَائِنَاتِ الْحَيَّةِ فِي الْعَالَمِ. از بزرگترین موجودات در جهان به شمار می آید .	۰/۷۵												
ح	ترجم الافعال التالية ؟ <table><tr><td>فعل مضارع</td><td>فعل مستقبل</td><td>فعل آئنده منفی</td><td>فعل ماضی ساده و هتلی منفی</td></tr><tr><td>أشرب: می نوشم</td><td>سَأَشْرَبُ: ۲۴</td><td>لَنْ أَشْرَبَ: ۲۵</td><td>لَمْ أَشْرَبَ: ۲۶</td></tr><tr><td>يسمعون: میشنوند</td><td>سَوْفَ يَسْمَعُونَ: ۲۷</td><td>لَنْ يَسْمَعُوا: ۲۸</td><td>لَمْ يَسْمَعُوا: ۲۹</td></tr></table>	فعل مضارع	فعل مستقبل	فعل آئنده منفی	فعل ماضی ساده و هتلی منفی	أشرب: می نوشم	سَأَشْرَبُ: ۲۴	لَنْ أَشْرَبَ: ۲۵	لَمْ أَشْرَبَ: ۲۶	يسمعون: میشنوند	سَوْفَ يَسْمَعُونَ: ۲۷	لَنْ يَسْمَعُوا: ۲۸	لَمْ يَسْمَعُوا: ۲۹	۱/۵
فعل مضارع	فعل مستقبل	فعل آئنده منفی	فعل ماضی ساده و هتلی منفی											
أشرب: می نوشم	سَأَشْرَبُ: ۲۴	لَنْ أَشْرَبَ: ۲۵	لَمْ أَشْرَبَ: ۲۶											
يسمعون: میشنوند	سَوْفَ يَسْمَعُونَ: ۲۷	لَنْ يَسْمَعُوا: ۲۸	لَمْ يَسْمَعُوا: ۲۹											
ط	ترجم الحديث النبوي ثم عین المطلوب منك ؟ (۳۰) لَا تَقُلْ مَا لَا تَعْلَمُ، بَلْ لَا تَقُلْ كُلَّ مَا تَعْلَمُ. ۳۱- مضارع منفی / فعل نهی /	۱												
ی	عین المطلوب منك في الجملة التالية : الْتَمَسَاخُ لَا يَتَكَيَّ عِنْدَ أَكْلِ فَرِيَسَتِهِ بَلْ عِنْدَمَا يَأْكُلُ فَرِيَسَتَهُ أَكْبَرُ مِنْ قِيَمِهِ تُقَرَّرُ عُيُونُهُ سَائِلًا كَأَنَّهُ دُمُوعٌ. ۳۲- مترادف أكل: ۳۳- اسم جمع مكسر: ۳۴- مفرد دُموع :	۰/۷۵												
ک	عین اسم المبالغة و اسم المكان و ترجمها ؟ علامة صداقة صبرة كناية (۳۵) اسم مبالغة.....ترجمه..... مطايخ مطبوخ طببخ طبخ (۳۶) اسم مكان.....ترجمه.....	۱												
ل	عین نوع الفعل في العبارات التالية: (۳۷) وَأَتَقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ يَوْمٌ لَا نَجْعَ وَلَا حُلَّةَ.	۰/۷۵												
	ادامه در صفحه سه													

پایه دوازدهم	سوالات امتحان درس : عربی، زبان قرآن (۳)	تعداد صفحه: ۳	مدت آزمون: ۸۰ دقیقه
رشته: فنی و حرفه ای و کار دانش	تاریخ امتحان: ۱۴۰۲/۰۳/۲۳	نام و نام خانوادگی:	ساعت شروع: ۸ صبح
دانش آموزان روزانه، بزرگسال، آموزش از راه دور و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت خرداد ماه سال ۱۴۰۲		مرکز ارزشیابی و تضمین کیفیت نظام آموزش و پرورش http://aee.medu.gov.ir	

تذکر: پاسخ سوالات را با استفاده از خودکار مشکی یا آبی در پاسخنامه بنویسید.

ردیف	سوالات	نمره
الف	ترجم الکلمات الّتی تحتها خط: (۱) تریة المواشی مصدرٌ رئيسی لمنتجات الالبان. (۲) کلم الناس علی قدر عقولهم.. (۳) تسقط أسنان سمک القرش دائماً. (۴) کان لاین المقنع دورٌ عظیم فی هذا العصر.	۱
ب	عین المترادف و المتضاد: (کلمات زائدتان) « اعلی - سیر - اکبر - اسفل - قیمة - یسار » (۵) = (۶) ≠	۰/۵
ج	عین الكلمة الغریبة فی المعنی: (۷) سمک القرش □ حوت □ مظلة □ سمک الطائر □	۰/۲۵
د	اكتب مفرد و جمع الکلمات الّتی تحتها خط: لهجات نوع واحد من الطيور تختلف من منطقة إلى منطقة أخرى. (۸) لهجات: مفرد: (۹) منطقة: جمع:	۰/۵
هـ	ترجم الآيات و العبارات التالية إلى الفارسیّة: (۱۰) من خاف الناس من لسانه فهو من اهل النار. (۱۱) ليس شيء أثقل في الميزان من الخلق الحسن: (۱۲) أفضل الأعمال الكسب من الحلال: (۱۳) تمساح بعد تناول طعامه يفتح فمه: (۱۴) العالم بلا عمل كالشجر بلا ثمر: (۱۵) تبادل المفردات بين اللغات امرٌ طبيعي: (۱۶) (لإن الله لا يغير ما بقوم حتى يغير ما بأنفسهم) (۱۷) حمالة الخطب: (۱۸) لا ستأثر الغيوب: (۱۹) في العصر العباسي ازداد نفوذ اللغة الفارسیّة:	۰/۷۵ ۰/۷۵ ۰/۵ ۰/۷۵ ۰/۵ ۰/۷۵ ۰/۷۵ ۰/۲۵ ۰/۲۵ ۰/۷۵
	ادامه در صفحه دو	

مدت آزمون: ۸۰ دقیقه	تعداد صفحه: ۳	سوالات امتحان درس: عربی، زبان قرآن (۳)	پایه دوازدهم
ساعت شروع: ۸ صبح	نام و نام خانوادگی:	تاریخ امتحان: ۱۴۰۲/۰۳/۲۳	رشته: فنی و حرفه ای و کاردانش
مرکز ارزشیابی و تضمین کیفیت نظام آموزش و پرورش http://aee.medu.gov.ir		دانش آموزان روزانه، بزرگسال، آموزش از راه دور و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت خرداد ماه سال ۱۴۰۲	

تذکر: پاسخ سوالات را با استفاده از خودکار مشکی یا آبی در پاسخنامه بنویسید.

۰/۵	<p>عین الکلمة الغریبة حسب التواجد:</p> <p>(۳۸) أحرر <input type="checkbox"/> أثقل <input type="checkbox"/> أطيّب <input type="checkbox"/> أشجع <input type="checkbox"/></p> <p>(۳۹) سیارة <input type="checkbox"/> فتاحة <input type="checkbox"/> قراءة <input type="checkbox"/> غسالة <input type="checkbox"/></p>	م
۱	<p>عین الصّحیح و الخطأ حسب الحقيقة والواقع</p> <p>(۴۰) المسک عطّر یتخذ من نوع من الغزلان <input type="checkbox"/> ص <input type="checkbox"/> غ</p> <p>(۴۱) ألف الدكتور التونجی معجاً یتوی کلمات ترکیبة معرفة فی العریة: <input type="checkbox"/> ص <input type="checkbox"/> غ</p>	ن
۱/۵	<p>اقرأ النص التالي ثم أجب عن الأسئلة:</p> <p>تبادل المفردات بين اللغات أمر طبيعي. و لانجد لغة بدون كلمات دخيلة. بعد ظهور الاسلام ازدادت المفردات العریة فی اللغة الفارسیة بسبب العامل الدینی.</p> <p>(۴۲) متى ازدادت المفردات العریة فی الفارسیة؟</p> <p>(۴۳) لانجد لغة بدون كلمات دخيلة. <input type="checkbox"/> ص <input type="checkbox"/> غ</p> <p>(۴۴) أكتب كلمة جمع موث فی النص؟ جمع موث:</p>	س
۱	<p>عین الکلمة الصّحیحة للقراخ. (کلمات زائدتان)</p> <p>" الشرف _ السمک _ المیزان _ أوسطها _ غلب _ الشاة "</p> <p>(۴۵) حیوان معروف فی القرية يأكل القلف.</p> <p>(۴۶) قطعة قماش توضع علی السریر.</p> <p>(۴۷) خیر الأمور</p> <p>(۴۸) أشجع الناس من هواة .</p>	ش
۱	<p>أكتب العمليات الحسابیة. (عمليات ریاضی را بنویسید)</p> <p>۴۹- مئة تقسم علی اثنين يساوی خمسين.</p> <p>۵۰- ثلاثة زائد سبعة يساوی عشرة</p>	ص
۰/۵	<p>رتب الكلمات التالية ثم أكتب فی الجدول؟</p> <p>(۵۱) (زکام ، أنت ، ی ، مصاب)</p>	ض
۲۰	<p>موفق باشید .</p> <p>جمع غمرات</p>	

پایه دوازدهم	راهنمای تصحیح امتحان درس : عربی، زبان قرآن (۳)	تعداد صفحه: ۲	مدت آزمون: ۸۰ دقیقه
رشته: فنی و حرفه ای و کاردانش	تاریخ امتحان: ۱۴۰۲/۰۳/۲۳	ساعت شروع: ۸ صبح	
دانش آموزان روزانه، بزرگسال، آموزش از راه دور و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت خرداد ماه سال ۱۴۰۲	مرکز ارزشیابی و تضمین کیفیت نظام آموزش و پرورش http://aee.medu.gov.ir		

ردیف	راهنمای تصحیح	نمره
الف	ترجم الکلمات التي تحق خط: (۱) چهار زبان صفحه ۳ (۲) معنی بگو صفحه ۱۲ (۳) کوسه ماهی صفحه ۳۲ (۴) قش صفحه ۳۸	هر کدام ۲۵ / نمره
ب	عین المتارادف و المضاد: (کلمات زائدتان) (۵) سیر = قيمة صفحه: ۵ (۶) اهل ≠ أسفل صفحه: ۲۶	هر کدام ۲۵ / نمره
ج	عین الكلمة الغریبة في المعنى: (۷) مظلة صفحه: ۲۸	۰/۲۵
د	اكتب مفردة و جمع الكلمات التي تحق خط: (۸) لهجات: مفرد: لهجة (۹) منطقة: جمع: مناطق صفحه: ۳۳	هر کدام ۲۵ / نمره
هـ	ترجم الآيات و العبارات التالية إلى الفارسية: ۱۰- هر کس مردم از ریاض بترسند از اهل آتش است. ۱۱- هیچ چیزی سنگین تر از خوش اخلاق در میزان نیست. ۱۲- سزین (محبت) کارها کسب حلال است. ۱۳- تساح بعد از خوردن غذایش، دهانش را باز می کند. ۱۴- طام بدون عمل مانند درخت بدون میوه است. ۱۵- تبادل وازکان میان رانها امری طبیعی است. ۱۶- یقینا خدا حال هیچ قومی را دگرگون نمی کند تا زمانی که خود آن قوم حالشان را تغییر دهند. ۱۷- بارکش هیزم ۱۸- ای بسیار پوشاننده عیبا. ۱۹- در عصر عباسی قوذ زبان فارسی زیاد شد.	۶ ۷۵ / نمره صفحه ۱۲ ۷۵ / نمره صفحه ۹ ۵ / نمره صفحه ۹ ۷۵ / نمره صفحه ۲۶ ۵ / نمره صفحه ۳۳ ۷۵ / نمره صفحه ۳۹ ۷۵ / نمره صفحه ۲۲ ۷۵ / نمره صفحه ۲۰ ۷۵ / نمره صفحه ۲۰ ۷۵ / نمره صفحه ۲۸
و	اذهب الترجمة الصحيحة: (۲۰) جواب را با نرم گویی عادت بده. (۲۱) جواب ۲: هنگام شدت گرما دمش را در ماسه قرار می دهد.	هر کدام ۲۵ / نمره
ز	اكتب القراءات في الترجمة الفارسية: (۲۲) اندهکین ناه (ناراحت مباح) صفحه ۲۲ (۲۳) نمک آبی زنده صفحه ۳۲	هر کدام ۲۵ / نمره
ح	ترجم الافعال التالية ؟ (۲۴) خواهم نوشید (۲۵) نخواهم نوشید (۲۶) نوشیدم - نوشیده ام (۲۷) خواهند شنید (۲۸) نخواهند شنید (۲۹) فشنیدند - فشنیده اند	۱/۵ هر کدام ۲۵ / نمره صفحه ۲۲
ط	ترجم الحديث التبیی ثم عین المطلوب وینک. (۳۰) آنچه را نمی دانی نگو، بلکه آنچه را میدانی نیز نگو. صفحه ۲۱ ۳۱- مضارع منفی / فعل نهی لا تعلم / لا تفعل	۱ ترجمه: ۵ / نمره فعل هر کدام ۲۵ / نمره
ی	عین المطلوب وینک في الجملة التالية : ۳۲- مترادف اكل: تناول ۳۳- اسم جمع مکسر: عُیون - نُعُوج ۳۴- مفرد نُعُوج جمع	۰/۷۵ هر کدام ۲۵ / نمره صفحه ۳۲
ک	عین اسم المبالغة و اسم المكان و ترجمها ؟ (۳۵) اسم مبالغة: صبرة ترجمه: بسیار صبور (شکیا) صفحه: ۲۰ (۳۶) اسم مکان: مطابخ ترجمه: آشپزخانه ها صفحه ۳۱	۱ هر کدام ۵ / نمره
ل	عین نوع الفعل في العبارات التالية: (۳۷) فعل امر فعل ماضی فعل مضارع	۰/۷۵ هر کدام ۲۵ / نمره صفحه ۴۴
م	عین الكلمة الغریبة حسب التواجد: (۳۸) أحرر (۳۹) قراءة	۰/۵ هر کدام ۲۵ / نمره صفحه ۲۳
	ادامه پاسخ سوالات در صفحه دوم...	

مدت آزمون: ۸۰ دقیقه	تعداد صفحه: ۲	راهنمای تصحیح امتحان درس: عربی، زبان قرآن (۳)	بایه دوازدهم
ساعت شروع: ۸ صبح		تاریخ امتحان: ۱۴۰۲/۰۳/۲۳	رشته: فنی و حرفه ای و کار دانش
مرکز ارزشیابی و تضمین کیفیت نظام آموزش و پرورش http://aee.medu.gov.ir		دانش آموزان روزانه، بزرگسال، آموزش از راه دور و داوطلبان آزاد سراسر کشور در نوبت خرداد ماه سال ۱۴۰۲	

ردیف	راهنمای تصحیح	نمره
ن	تَجَنُّبُ الصَّحِيحِ وَالْخَطَا حَسَبَ الْحَقِيقَةِ وَالْوَاقِعِ؟ (۴۰) ص صفحه ۴۵ (۴۱) غ صفحه ۳۸ هر کدام ۵/۵ نمره	۱
س	إِقْرَأِ النَّصَّ التَّالِيَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ السُّئَالِ: (۴۲) بعد ظهور الاسلام. (۴۳) ص (۴۴) جمع مونث بالمفردات - كلمات هر کدام ۵/۵ نمره صفحه ۳۹	۱/۵
ش	تَجَنُّبُ الْكَلِمَةِ الصَّحِيحَةِ لِلتَّقَارُغِ. (كَلِمَتَانِ رَائِدَتَانِ) (۴۵) الشاة صفحه ۱۰ (۴۶) الشرف صفحه ۴۵ (۴۷) أوسطها صفحه ۳۴ (۴۸) ظب صفحه ۹ هر کدام ۲۵/۵ نمره	۱
ص	اَكْتُبِ الْعَمَلِيَّاتِ الْحَسَابِيَّةَ. (عَمَلِيَّاتٍ رِیَاضِيَّاتٍ رَا بِنُوهِسِدِ) ۴۹- ۱۰۰+۲=۵۰ (۵۰) ۱۰+۷=۳ هر کدام ۵/۵ نمره صفحه ۱۰	۱
ض	رَاسِبُ الْكَلِمَاتِ : ۵/۵ نمره (۵۱) أَنْتَ مَصَابِتْ بِرَكَامٍ. صفحه ۴۱	۰/۵
	همکاران گرامی حسته نباشید جمع نمرات	۲۰